

UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA
Dipartimento di Civiltà antiche e moderne
Estratto del Verbale n. 111 p2

Il giorno 6 luglio 2023, alle ore 11.30 nell'Aula Magna dell'ex Dipartimento di Farmacia, si riunisce il Consiglio del Dipartimento di Civiltà antiche e moderne.

Presiede la seduta il Direttore, prof Giuseppe Giordano, svolge le funzioni di segretario verbalizzante svolge le funzioni di segretario verbalizzante la sig.ra Giuseppa La Spada, segretario amministrativo.

Risultano assenti giustificati al Consiglio del Dipartimento del 29 maggio 2023 i Proff.: Benelli C., Cambria M., Cobianchi R., D'Amico G., Fulco R., Giura G., Megna P., Mollica M., Mollo F., Montesano M., Polli C., Santoro R., Sarnelli F.

Risultano assenti in data odierna i Proff.: Amato P., Aricò R., Benelli C., Brandimonte G., Campagna L., Causarano M.A., Donà C., Faraone R., Forni G., Gionta D., Manduca R., Miglino G., Mollo F., Montesano M., Mora F., Parito M., Puglisi M., Rossi F., Rubulotta G., Russo E., Santonocito C.S., Sarnelli F., Sindoni M. G., Tuccinardi S. e Venuti M. e i rappresentanti degli studenti Colloca N., Di Natale M., Fazio T., Maricchiolo M., Raffa M., Saitta E. e Vadalà K..

Il Direttore constata la presenza del numero legale. Sono presenti, e assenti i Signori:

	PROFESSORI ORDINARI	Pr	A
1	CALIRI Elena	X	
2	CASTRIZIO Daniele	X	
3	DE ANGELIS Alessandro	X	
4	de CAPUA Paola	X	
5	DONA' Carlo		X
6	FARAONE Rosa		X
7	FORNI Giorgio		X
8	GERACI Mauro	X	
9	GIONTA Daniela		X
10	GIORDANO Giuseppe	X	
11	LATELLA Fortunata	X	
12	LOZZI GALLO Lorenzo	X	
13	MALTA Caterina	X	
14	MELIADO' Claudio	X	
15	MONTESANO Marina		X
16	NOVARESE Daniela	X	
17	RESTA Caterina	X	
18	ROSSI Fabio		X
19	SINDONI Maria Grazia		X
20	UCCIARDELLO Giuseppe	X	
21	VILLARI Susanna	X	

	PROFESSORI ASSOCIATI	Pr	A
1	AMATO Pierandrea		X
2	BENELLI Caterina		X
3	BRUNI Domenica	X	
4	BUCCA Donatella	X	
5	CAMBRIA Mariavita	X	
6	CAMPAGNA Lorenzo		X
7	CASINI Lorenzo	X	
8	CAUSARANO Marie Ange		X
9	CENTORRINO Marco	X	
10	COBIANCHI Roberto	X	
11	COSTANZO Giovanna	X	
12	D'AMICO Giovanna	X	
13	DE MEO Pasquale	X	
14	DI STEFANO Anita	X	
15	GALLO Pierino	X	
16	GIACOBELLO Maria	X	
17	GORGONE Sandro	X	
18	INGOGLIA Caterina	X	
19	MANDUCA Raffaele		X
20	MANGIAPANE Stella	X	
21	MARCHESI Maria Serena	X	
22	MEGNA Paola	X	
23	MOLLICA Marcello	X	
24	MOLLO Fabrizio		X
25	MONACA Mariangela	X	
26	MORA Fabio		X
27	ONORATO Marco	X	
28	PARITO Mariaeugenia		X
29	PASSASEO Anna Maria	X	
30	PIRA Francesco	X	
31	PUGLISI Mariangela		X
32	ROSITANI Annunziata	X	
33	RUGGIANO Fabio	X	
34	SALVATORE Roberta	X	
35	SANTAGATI Elena	X	
36	SCARPA Marco	X	
37	SIDOTI Rossana	X	
38	SIVIERO Donatella	X	

39	SPAGNOLO Grazia	X	
40	SPEZIALE Salvatore	X	
41	TAVIANO Stefania	X	
42	TRAMONTANA Alessandra	X	
43	URSO Anna Maria	X	

	RICERCATORI	Pr	A
1	BAGLIO Antonino	X	
2	BRANDIMONTE Giovanni		X
3	CATALIOTO Luciano	X	
4	MIGLINO Gianluca		X
5	OSTHAKOVA Tatiana	X	
6	PENNISI Feliciano	X	
7	SANTORO Rosa	X	

	RICERCATORI A TEMPO DETERMINATO	Pr	A
1	ARCURI Rosalba	X	
2	ARICO' Rocco		X
3	CASCIO Giovanni	X	
4	CASTELLI Emanuele	X	
5	CASTIGLIONE Angela	X	
6	CENTORBI Angela Nadia	X	
7	CRISANTE Francesca	X	
8	CRISCUOLO Alfredo	X	
9	CUCCIO Valentina	X	
10	FIORENZA Elisa	X	
11	FULCO Rita	X	
12	GIURA Giovanni	X	
13	MASCELLARI Roberto	X	
14	MESSINA Giovanni	X	
15	MONDELLO Cristian	X	
16	POLLI Chiara	X	
17	PORTUESE Ludovico	X	
18	POTENZA Daniela	X	
19	PRIMO Novella	X	
20	RUBULOTTA Gabriella		X
21	RUSSO Eriberto		X
22	SANTONOCITO Carmen Serena		X
23	SARNELLI Fulvia		X
24	SAVOCA Monica	X	
25	SFACTERIA Marco	X	
26	SQUATRITO Stefana	X	
27	TUCCINARDI Stefania		X
28	VENUTI Marta		X

	SEGRETARIO AMM.VO	Pr	A
1.	Giuseppa La Spada	X	

	RAPPRESENTANTE PERS. TA	Pr	A
1.	MARIANO LUZIETTI	X	

	STUDENTI	Pr	A
1	COLLOCA Noemi		X
2	DI NATALE Maria		X
3	FAZIO Tindara		X
4	FRISONE Lavinia	X	
5	GEMELLARO Simona	X	
6	LABARBERA Rosa	X	
7	MARICCHIOLO Martina		X
8	RAFFA Marika		X
9	RUOLO Alessia	X	
10	SACCÀ Martina	X	
11	SAITTA Edoardo		X
12	VADALÀ Kevin		X
13	VIOLA Giuliana	X	

Constatato il raggiungimento del numero legale, si passa alla trattazione del seguente odg:

Comunicazioni

- 1) Ratifica decreti
- 2) Rinnovo Convenzione per la realizzazione di iniziative di collaborazione nell'ambito della certificazione di competenza in lingua italiana PLIDA
- 3) Accordo di collaborazione didattica e scientifica con l'azienda WAY POINT SRL
- 4) Convenzione operativa con l'Istituto per i Processi Chimico-Fisici del Consiglio Nazionale delle Ricerche
- 5) Approvazione calendario didattico anno accademico 2023-24
- 6) Proposta nomina cultori della materia
- 7) Proposta di un nuovo rinnovo n. 1 assegno Prof.ssa Malta per lo svolgimento di attività di ricerca dal titolo: "Le postille petrarchesche al Triumphus Cupidinis. Edizione e commento"

[riservato ai professori ordinari, associati e ricercatori]

- 8) Autorizzazione alla residenza fuori sede di docenti e ricercatori del Dipartimento di Civiltà antiche e moderne.
- 9) Richiesta contributi straordinari
- 10) Programmazione reclutamento ricercatori professori associati e ordinari

[riservato ai professori ordinari, associati]

- 11) Formulazione proposta di chiamata per la stipula di un contratto di lavoro subordinato per ricercatore a tempo determinato SC 10/F3 – SSD L-FIL-LET/12 (Linguistica Italiana) ai sensi dell'art. 24, comma 3, lett. b) legge n. 240/2010.
- 12) Formulazione proposta di chiamata per la stipula di un contratto di lavoro subordinato per ricercatore a tempo determinato SC 10/B1 – SSD L-ART/03 (Storia dell'arte contemporanea) ai sensi dell'art. 24, comma 3, lett. b) legge n. 240/2010.

[riservato ai professori ordinari]

- 13) Formulazione proposta di chiamata di un professore di prima fascia dichiarato idoneo per il SC 10/D3 – SSD L-FIL-LET/04 (Lingua e Letteratura latina) ai sensi dell'art. 18, comma 1, legge n. 240/2010.

Il Direttore dà inizio ai lavori.

OMISSIS

2) Rinnovo Convenzione per la realizzazione di iniziative di collaborazione nell'ambito della certificazione di competenza in lingua italiana PLIDA

Il Direttore ricorda con protocollo n°66499 del 20/07/2020 Repertorio n°330/2020 era attiva la Convenzione con la Società Dante Alighieri, che attraverso la certificazione PLIDA certificava agli stranieri la competenza linguistica in italiano. La presente convenzione di durata triennale risulta scaduta e pertanto è stata avanzata una proposta di rinnovo con la Società Dante Alighieri con sede legale in Roma, rappresentato dal Segretario Generale

Alessandro Masi, avendo per oggetto la diffusione della competenza nella lingua italiana a vari livelli (A1 e C2) e concedendo al Dicam l'autorizzazione ad operare come centro certificatore e individuando quale responsabile il prof. Fabio Rossi.

La presente convenzione decorre dalla data di stipula ed avrà una durata di tre anni, rinnovabili.

Il Direttore, chiede al prof. Ruggiano di illustrare lo schema della Convenzione che qui di seguito viene riportato:

CONVENZIONE PER LA REALIZZAZIONE DI INIZIATIVE, DI COLLABORAZIONE NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DI COMPETENZA IN LINGUA ITALIANA PLIDA CON IL DIPARTIMENTO DI CIVILTÀ ANTICHE E MODERNE DELL'UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA

Fra la Società Dante Alighieri, di seguito per brevità detta anche SDA, con sede legale in Roma - 00186, p.zza Firenze 27, C.F. n, 80101070581, rappresentata dal Segretario Generale Alessandro Masi

E

Il Dipartimento di Civiltà Antiche e Moderne dell'Università degli Studi di Messina, di seguito per brevità detto anche DICAM, con sede legale in Messina — 98168, Polo Universitario, Viale Annunziata, C.F. 80004070837, rappresentato dal Prof. Giuseppe Giordano, Direttore pro-tempore del DICAM

PREMESSO

che la SDA è un'associazione che fornisce servizi ai suoi soci,

che la SDA, sorta nel 1889 e istituita come Ente Morale con Regio Decreto n° 347 del 18 luglio 1893, ha il compito di tutelare e diffondere la lingua e la cultura italiane nel mondo;

che la SDA è rappresentata da comitati in Italia e nel resto del mondo, presso i quali si svolgono corsi di lingua e cultura italiana;

che la SDA attraverso la certificazione PLIDA certifica agli stranieri la competenza

linguistica in italiano, in base al riconoscimento ufficiale del Ministero degli Affari Esteri italiano (convenzione n. I 903 del 4 novembre 1993);

che il PLIDA della Società Dante Alighieri è affiliato ad ALTE, Association of Language Testers in Europe;

che la certificazione PLIDA di competenza in lingua italiana come lingua straniera della SDA è riconosciuta dal Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca (prot. n. 1906 del 9.10.2006) come titolo valido per l'immatricolazione universitaria a condizioni agevolate per gli studenti stranieri;

che la SDA, in data 6 aprile 2009, ha siglato con il Ministero dell'istruzione, dell'Università e della Ricerca un protocollo di intesa per la promozione e la divulgazione delle iniziative di informazione/formazione relative al progetto di potenziamento delle competenze nella lingua italiana;

che il certificato PLIDA della SDA è riconosciuto dal Ministero dell'Interno come titolo valido per l'attestazione delle competenze linguistiche in italiano, come lingua straniera, ai fini della richiesta di Permesso di soggiorno (DM 4 giugno 2010 e DPR 179/2011) e per l'attestazione delle competenze linguistiche in italiano come lingua straniera ai fini dell'ottenimento della cittadinanza italiana (Legge 1° dicembre 2018, n.132).

che la certificazione PLIDA di competenza in lingua italiana (Progetto Lingua Italiana Dante Alighieri) risponde ai parametri stabiliti dal Consiglio d'Europa nel "Quadro Comune Europeo di riferimento per le lingue;

che la SDA, al fine di intensificare la propria attività di diffusione della lingua e della cultura italiane e di potenziare il perseguimento dei propri fini statutari, intende promuovere collaborazione con istituzioni specializzate nell'insegnamento della lingua italiana agli stranieri.

che la SDA è membro fondatore dell'Associazione CLIQ, Certificazione Lingua Italiana di Qualità (convenzione MARCI plot: n. 577/201.3).

SI CONVIENE QUANTO SEGUE

Art. I

Promozione e realizzazione delle sessioni d'esame per il conseguimento della certificazione PLIDA

- a) La SDA, attraverso il Progetto Lingua italiana Dante Alighieri (PLIDA) presso la Sede Centrale, intende favorire la diffusione della competenza nella lingua italiana dei livelli da A1 a C2 e certificarne l'acquisizione, concedendo al DICAM l'autorizzazione ad operare come centro certificatore.
- b) Il DICAM si impegna a rispettare il Regolamento allegato alla presente convenzione e a svolgere le sessioni d'esame rispettando i principi dell'etica professionale.
- c) La SDA controllerà la corretta applicazione della presente Convenzione, di cui il Regolamento del PLIDA è parte integrante e sostanziale.
- d) Le prove d'esame si svolgeranno esclusivamente alla presenza della Commissione autorizzata dalla SDA.
- e) Tutto il personale necessario per lo svolgimento delle sessioni d'esame, il loro inquadramento professionale, retributivo, previdenziale e assicurativo, sarà di competenza esclusiva del DICAM, che solleva la SDA da qualsivoglia responsabilità in merito.

Art. 2

Ufficio preposto

Per quanto riguarda l'attuazione del presente contratto e gli adempimenti di cui al Regolamento del PLIDA, per la SDA è preposta l'unità organizzativa PLIDA (Centrale PLIDA).

Art. 3

Iscrizione obbligatoria in qualità di socio dell'Istituzione alla Società Dante Alighieri

L'Istituzione che intende ottenere l'autorizzazione quale Centro Certificatore deve essere associata alla SDA quale socio ordinario ai sensi e per gli effetti dell'art. 4 del suo Statuto.

Art. 4

Gestione degli esami

Il DICAM si impegna a mettere a disposizione le aule per lo svolgimento degli esami, il personale necessario alla gestione e alla manutenzione dei locali e a stipulare un'assicurazione per "Responsabilità Civile Stabili" per eventuali danni arrecati ai terzi, nonché un'assicurazione per "Infortuni Studenti" a copertura di eventuali infortuni agli studenti durante lo svolgimento degli esami. La SDA è pertanto sollevata da qualsivoglia responsabilità per eventuali infortuni subiti dagli studenti o da terzi all'interno delle strutture messe a disposizione dal DICAM.

Art. 5

Esame PLIDA e Rilascio del certificato

- a) Il certificato PLIDA si ottiene solo superando le quattro abilità previste nell'esame di certificazione.
- b) In merito alle procedure e all'organizzazione delle sessioni d'esame, la SDA fa riferimento esclusivamente al documento "*Regolamento*" allegato alla presente convenzione quale parte integrante e sostanziale. La SDA si riserva il diritto di apportare modifiche al summenzionato *Regolamento*, nel pieno rispetto della propria normativa interna, impegnandosi a comunicarle tempestivamente alla controparte firmataria della presente convenzione.
- e) I componenti della commissione esaminatrice saranno esclusivamente quelli autorizzati dalla SDA.
- d) Le date delle sessioni del PLIDA sono fisse e stabilite per tutti i Centri di Certificazione PLIDA del mondo.
- e) Il DICAM invierà alla SDA le prove d'esame sostenute dai candidati. La SDA comunicherà al responsabile autorizzato l'elenco di coloro che hanno superato gli esami e predisporrà relativi certificati

Art. 6

Costi degli esami, rendicontazione degli incassi e ripartizione dei proventi

- a) Il costo per la partecipazione alle sessioni d'esame e per il rilascio della certificazione PLIDA, in accordo tra le parti, verrà riportato in un'apposita tabella, denominata Quote di Iscrizione, allegata alla presente convenzione, che viene aggiornata e comunicata annualmente dalla SDA a tutti i Centri.
- b) Il DICAM provvederà al versamento alla SDA di quanto di sua competenza prima della data stabilita per lo svolgimento dell'esame mediante bonifico.

Art. 7
Reclutamento candidati

La SDA si impegna a promuovere e pubblicizzare la °edificazione PLIDA a studenti tramite il proprio sito internet, i propri Comitati locali ed i propri canali.

Allo stesso modo il DICAM si impegna a incoraggiare l'iscrizione di studenti stranieri alle sessioni d'esame per il rilascio della certificazione PLIDA da parte della SDA.

Art. 8
Utilizzo del Lago Dante PUMA e Addestramento delle commissioni d'esame

- a) La SDA concede l'uso non esclusivo del proprio Logo al DICAM affinché quest'ultima possa utilizzarlo per pubblicizzare gli esami per il rilascio del certificato PLIDA. Il DICAM riceverà una scheda tecnica del Logo e una copia in formato elettronico. L'autorizzazione all'utilizzo del Logo viene rilasciata esclusivamente per la durata della presente convenzione e per le finalità in essa previste.
- b) Al fine di garantire gli standard di qualità, il DICAM si impegna a far frequentare ai componenti della commissione d'esame corsi di formazione organizzati dalla SDA.
- e) La SDA e il DICAM, si dichiarano reciprocamente interessati a favorire scambi di carattere scientifico e didattico (seminari, stage, aggiornamento insegnanti), relativi alla formazione per la certificazione PLIDA e per l'aggiornamento didattico.

Art. 9
Durata e recesso

La SDA e il DICAM stipulano la seguente convenzione, impegnandosi a rispettare gli accordi per una durata di 3 anni, a partire dalla data della stipula, con possibilità di rinnovo sulla base di un accordo scritto approvato dagli organi competenti di ciascuna delle parti firmatarie.

Salvo il caso di gravi inadempimenti di una delle parti, con conseguente obbligo di risarcimento dei danni a carico della parte inadempiente, le parti hanno la facoltà di recedere dalla presente Convenzione o di apportarvi modifiche consensualmente. La comunicazione del recesso deve avvenire mediante comunicazione scritta tra le parti.

Art. 10
Trattamento dei dati personali

Il Centro certificatore si impegna a trattare i dati personali dei candidati in conformità alle norme vigenti in materia di privacy.

Il Centro Certificatore si impegna a far sottoscrivere, agli studenti intenzionati a sostenere l'esame PLIDA, l'informativa sulla privacy di cui all'art. 13 del d.lgs. 196/2003 - codice della privacy - Art. 13 del Regolamento Generale UE sulla protezione dei dati personali n. 679/2016 ottenendo

l'autorizzazione a comunicare i loro dati personali a terzi, in particolare alla Società Dante Alighieri, cui la comunicazione è necessaria per l'adempimento degli obblighi previsti dalla legge, dalla certificazione o per la gestione, implementazione e risoluzione delle problematiche inerenti le banche dati.

Art. 11.
Controversie

Ai fini della presente convenzione troverà applicazione la legge italiana rientrando la medesima nella sua giurisdizione.

I sottoscritti, nella veste di cui alla sovraestesa scrittura privata, convengono che qualunque controversia riguardante la validità, l'interpretazione, l'esecuzione e la risoluzione della presente scrittura privata sarà deferita alla competenza di un arbitro unico, che le parti si riservano di nominare all'occorrenza. In mancanza di accordo, tale arbitro unico sarà designato dal Presidente del Tribunale di Roma ad istanza della parte più diligente.

L'arbitrato avrà sede in Roma, Piazza Firenze 27, presso la sede della Società Dante Alighieri e:

- a) Il lodo sarà emesso secondo diritto aia con arbitrato irrituale;
- b) l'arbitro, pur non ritenendosi vincolato alle formalità della procedura, emetterà tuttavia le proprie determinazioni nel rispetto del principio del contraddittorio;
- e) le parti si impegnano a dare immediata e puntuale attuazione al lodo che è riconosciuto, fin da ora, quale espressione della loro volontà contrattuale.

Art. 12
Firma, registrazione e bollo

La presente convenzione è soggetta a registrazione in caso d'uso e le spese per l'eventuale registrazione saranno a carico della parte richiedente.

La presente Convenzione è, inoltre, soggetta all'imposta di bollo che verrà assolta in modo virtuale dal Dipartimento, giusta autorizzazione dell'Agenzia delle Entrate di Messina n. 67760 del 2010.

Visto, approvato e sottoscritto

Per la Società Dante Alighieri Sede Centrale
Il Segretario Generale Alessandro Masi

Per il Dipartimento di Civiltà Antiche e Moderne
dell'Università degli Studi di Messina
Il Direttore Prof. Giuseppe Giordano

Il Direttore pone in votazione la proposta di rinnovo della convenzione tra il DICAM e la Società Dante Alighieri per la realizzazione di iniziative di collaborazione nell'ambito della certificazione di

competenza in lingua italiana PLIDA, fatte salve eventuali modifiche dei competenti Organi Collegiali; il Consiglio approva.

Il Direttore dà lettura della verbalizzazione del punto 2); il Consiglio approva.

OMISSIS

Non essendoci altri punti all'o.d.g. il Direttore sottopone all'approvazione del Consiglio il verbale, già approvato in ogni suo singolo punto, per quanto riguarda gli orari di inizio e fine e l'elenco delle presenze; il Consiglio approva all'unanimità.

La seduta è tolta alle ore 13,30.

Firmato
Il Segretario

Firmato
Il Direttore

È copia conforme all'originale
Messina, 7 luglio 2023
Il Direttore
Prof. Giuseppe Giordano